### LES ÉVASIONS—LE CENTRE D'INTERNEMENT RÉGIONAL DU QUÉBEC

#### Question nº 4467-M. MacKay:

Au cours des années 1970 à 1975, combien de détenus se sont évadés du Centre d'internement régional du Québec et combien d'entre eux n'ont pas encore été repris?

## M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général):

	1970	1971	1972	1973	1974	1975
Évadés	2	1	_			
Partis à pied	_	_	_	_	_	_
Non rentrés à						
l'établissement à la suite						
d'une absence temporaire						
sous escorte		1	_	_	_	_
sans escorte	_	1	_	_	-	-
Total	2	3	_	_	_	_
En liberté (au 31 décembre 197	5): Néant.					

#### LES ÉVASIONS—LAVAL

### Question nº 4468-M. MacKay:

Au cours des années 1970 à 1975, combien de détenus se sont évadés de Laval et combien d'entre eux n'ont pas encore été repris?

# M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général):

	1070	1071	1972	1973	1974	1975
	1970	1971	1972	1973	1974	197
Évadés	_	_	7	5	10	_
Partis à pied	_	_	_	_	_	_
Non rentrés à						
l'établissement à la suite						
d'une absence temporaire						
sous escorte	-	_	_	_	_	192
sans escorte	-	-	_	_		_
Total	_	_	7	5	10	-
En liberté (au 31 décembre 1975):	1.					

### LES ÉVASIONS—LA PRISON DES FEMMES DE L'ONTARIO

### Question nº 4469-M. MacKay:

Au cours des années 1970 à 1975, combien de détenues se sont évadées de la prison des femmes de l'Ontario et combien d'entre elles n'ont pas encore été reprises?

# M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général):

	1970	1971	1972	1973	1974	1975
Évadés	_		2	6	_	_
Partis à pied Non rentrés à l'établissement à la suite d'une absence temporaire	1	_	1	_	_	_
sous escorte		_	_	_	1	-
sans escorte	3	11	20	19	11	10
Total En liberté (au 31 décembre 19'	4 75): 17.	11	23	25	12	10

### Questions au Feuilleton LES ÉVASIONS—DUNGARVON

#### Question nº 4470-M. MacKay:

Au cours des années 1970 à 1975, combien de détenus se sont évadés de Dungarvon et combien d'entre eux n'ont pas encore été repris?

# M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général):

			1000	1050	1051	1000
	1970	1971	1972	1973	1974	1975
Évadés	_	_		_	_	_
Partis à pied	_	_	_	_	_	3
Non rentrés à						
l'établissement à la suite						
d'une absence temporaire						
sous escorte	_	-	_	-	-	_
sans escorte	_	-	-	-	1	-
Total	_	_	_	_		13
En liberté (au 31 décembre 1975): 2.						

#### LES ÉVASIONS—SPRINGHILL

#### Question nº 4471-M. MacKay:

Au cours des années 1970 à 1975, combien de détenus se sont évadés de Springhill et combien d'entre eux n'ont pas encore été repris?

# M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général):

	1970	1971	1972	1973	1974	1975
Évadés	9	4	7	6	1	5
Partis à pied Non rentrés à		_	_	-		
l'établissement à la suite d'une absence temporaire						
sous escorte		_	1	-	-	-
sans escorte	1	4	10	2	4	7
Total	10	8	18	8	5	12
En liberté (au 31 décembre 1975	): 2.					

#### LES ÉVASIONS—WESTMORELAND

#### Question nº 4472—M. MacKay:

Au cours des années 1970 à 1975, combien de détenus se sont évadés de Westmoreland et combien d'entre eux n'ont pas encore été repris?

# M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général):

		1970	1971	1972	1973	1974	1975
É	Cvadés	3	_	_	_	4	_
F	Partis à pied	13	6	1	4	9	6
N	lon rentrés à						
1	établissement à la suite						
d	'une absence temporaire						
	sous escorte	_	_	_	_	-	-
	sans escorte	2	-	2	7	1	4
	Total	18	6	3	11	14	10
F	In liberté (au 31 décembre 1975)	1					

### LES ÉVASIONS—FERNDALE

### Question nº 4827-M. Reynolds:

Au cours des années 1970 à 1975, combien de détenus se sont évadés de Ferndale et combien d'entre eux n'ont pas encore été repris?

# M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général):